

TARIFA:

Suscripción mensual.....\$ 1-00
 Número suelto....." 0-05
 „ atrasado....." 0-15
 Avisos y comunicados
Precio convencional.
 Apartado de Correo No. 539

EL DIA

OFICINA:

Avenida Central, E., n.º 272,
 frente a la casa de habita-
 ción de don J. R. Mata y
 75 varas al E. de la Tesore-
 ría de la Junta de Caridad

DIARIO INDEPENDIENTE

AÑO I

San José, domingo 25 de agosto de 1901

NUMERO 280

SASTRERIA

ITALO - ANGLO - AMERICANA

DE F. ROMANINI Y M. ACEVEDO

Gran surtido de casimires de los principales Mercados de Francia é Inglaterra. — Corte á la última moda. — Exactitud en el despacho.

6ª Avenida O., frente á Robert Hnos.

SEXTETO

“SIGLO XX”

Cuenta con un numeroso y variado repertorio de piezas. Ofrece sus servicios al público para

—SERENATAS, BAILES, BANQUETES—

y toda clase de fiestas.

Para contratos entenderse en la oficina de este diario, ó con Santana Muñoz en la barbería “La Internacional”

SUELA DE BUENA CALIDAD Y BARATA VENDE

José Santos Porras.

AVENIDA 12, OESTE, NÚM. 131.

CACAO MATINA DE 1ª CLASE

EL VERDADERO Y LEGÍTIMO CACAO DE MATINA

Vendo al por mayor y al menudeo y á precios mucho más bajos que en plaza. En esta oficina se podrán ver las muestras, y en la Av. 12 O. num. 171, está la venta.

D. Alpízar A.

VENDO

un establecimiento en muy buen punto para comercio y con buenas comodidades para los pagos. También vendo una casa cómoda y en buen punto, La Soledad. Informes en “El Día”.

INSTITUTO TÉCNICO COMERCIAL

BAJO LA DIRECCIÓN DE

DON FRANCISCO LLORET BELLIDO,

Perito y Profesor mercantil.

Clases diarias de Español, Aritmética mercantil, Contabilidad y Teneduría de libros, Inglés, Geografía y Estadística comercial, y Francés.

HORAS: desde las 6 p. m. en adelante. LOCAL: el que ocupa la Escuela de párvulos núm. 1, frente al Parque Central.

BARBERIA

— DE —

MARCELINO COTO

Esquina del Hotel Internacional, frente á Robert Hnos. Operarios competentes, esmero en el servicio, aseo completo y amabilidad para con los parroquianos.

Se desinfectan los útiles de manera excelente, antes y después de usarse.

Botica del Comercio

Teniendo en cuenta la mala situación que atavesamos, hemos resuelto: que de hoy en adelante los precios por recetas despachadas en esta Botica, sean los más bajos que se encuentren en esta plaza.

Despacho durante todo el día, hasta las 10 p. m. del Doctor Francisco E. Fonseca.

Gregorio Soto

—GRABADOR Y RELOJERO—

Ofrece al público sus trabajos garantizados y con puntualidad, también se hace cargo de pedidos al extranjero en los ramos de Relojería y Joyería.

Contiguo á la Botica de la Fe, 6ª Av. O., núm. 282.

LA COSTARRICENSE ZAPATERIA DE SANTOS PASTOR

Calzado á la medida, clavado y cosido

PUNTUALIDAD EN LAS OBRAS

Excelentes y escogidos materiales y hábiles operarios, lo que ha valido siempre á esta Zapatería la numerosa clientela con que cuenta.

7ª Avenida, local que ocupaba la oficina de “El Tiempo”

Notas selectas

Sed pobre y permaneced pobre mientras que los otros á vuestro alrededor se enriquecen por el fraude y la deslealtad; estad sin empleo y sin poder, mientras que los demás mendigan sus posiciones; soportad las pesadumbres de las esperanzas engañadas, mientras que los otros logran realizar las suyas á fuerza de lisonjas; renunciad al benévolo apretón de manos, por el cual los demás se arrastran y cometen bajezas. Envolveos en vuestra virtud y buscad, al mismo tiempo que vuestro pan diario, un amigo verdadero. Si llega el día en que ya habréis envejecido conservando vuestro honor intacto, entonces bendecid á Dios, y morid tranquilo.

HEINZELMANN.

x

El carácter es el orden moral visto por la interposición de una naturaleza individual..... Los hombres de carácter son la conciencia de la sociedad á que pertenecen.

Emerson.

x

Hay muchas personas de quienes se puede decir que no poseen en el mundo más que su carácter, y sin embargo están tan firmes sobre él como cualquier rey coronado.

Samuel Smiles.

"EL DIA"

DIRECTOR PROPIETARIO,

RAFAEL ALPIZAR A.

Aclaremos

El voto se ejerce en beneficio de la patria y como resultado de una convicción íntima: quererlo sorprender es un atentado, ligarlo es un crimen y venderlo un baldón que empaña el nombre y hace odiosa una generación.

RAFAEL IGLESIAS.

LA REPÚBLICA de antier trae un comunicado con el epígrafe de estas líneas, cuya lectura recomendamos.

Entre las importantes apreciaciones, encontramos las siguientes; refiriéndose al

desacuerdo en la oposición, dice que *no cabe otra explicación que la sintetizada en uno ú otro de estos conceptos: insensatez ó mala fe.*— Si lo primero, esos elementos díscolos, insubordinados y bochincheros deben descartarse en absoluto del fin que se desea, pues ellos son nocivos en cualquier bando político, y fatales siempre para el orden, bienestar y progreso de la Nación. Si lo segundo, la cuestión es más grave, muy grave para el fin que se procura y preciso es abordarla desde luego. Al efecto nos preguntamos: ¿será el objeto de la oposición quebrantar desde luego por medio de una supuesta fracción de ella misma, la cláusula del convenio que establece un interregno de suspensión de propaganda política....?"

Bueno es tener presente el carácter provisional que ha tenido y tiene la actual organización de los "republicanos," que no tienen reglamento á qué ajustarse en sus deliberaciones; resoluciones de tal trascendencia como la transacción no debe resolverse por directivas solamente, á menos que se le dé amplio campo de discusión y consulta.

Termina el artículo de *Jan* no diciendo:

"El principio de la alterabilidad, bandera de la oposición, flamea hoy en nuestro campo (el civilismo,) izada por nuestro Jefe; el principio está, pues, *ganado* por la oposición; y si quiere el resto espere con calma, pero trabaje con cordura; se nos ha invitado á la paz y no á la guerra."

No queremos la guerra, sino la paz, el orden, dentro de la justicia y la ley; por ello recordamos ahora aquella hermosa frase del Licdo. Rodríguez (don José J.):

"Aplicúense estrictamente los principios de la Constitución y la ley será cumplida en todas sus partes, y habrá paz y progreso y habrá justicia y libertad. La pros-

peridad de la Nación no necesita más."

Eso decimos también á los que nos amenazan, si por bien ó por la fuerza pretendieran obligarnos á aceptar una *victoria*.

PROMETEO.

Eso no!!

El Día no siembra zizaña; *El Día* desea paz, progreso y honra.—*El Día* ve y juzga y habla; él no tiene la culpa de que las cosas se hagan de manera que le den razón cumplida para trinar.

Transacciones!!!...ones; y mientras tanto se nos acaba de arruinar con esa inútil caballería, mientras que honrados padres de familia quedarán cesantes, en invierno y expuestos á morir de hambre. Transacción!!! y se piensa aún en dar ensanche á la aglomeración de *Chingas* quitando la Biblioteca de su local para ampliárselo á esa *caballeriza* y *caballería*, institución ruinosa hasta más no poder. Pues qué? ¿Habrá alguno, sea quien se fuese, que reciba el poder y no dé un puntapié á todas esas yeguas?

Y entonces? Transacciones!! No; *El Día* no hace diatriba; *El Día* ve y juzga; si los hechos le dan razón sobrada para ser duro, culpa no es suya.

(Continuará)

PENSAMIENTOS

—Por el trabajo se libró el hombre de la esclavitud, por la ciencia se libertará del trabajo.

—La paciencia es el arte de esperar en medio de las desdichas.

—Es feliz el hombre que cree serlo, no aquel á quien los demás tienen por tal.

El que no tiene el alma bastante grande para acomodarse á su situación, cualquiera que ésta sea, no puede ser feliz en ninguna época de su vida.

Los hombres son viciosos, porque sólo piensan en lo presente.

—El avaro no mira para abajo sólo para arriba y eso le ocasiona la intranquilidad y luego la desesperación.

—La vanidad transforma á los hombres en necios, y la necedad va del brazo con la tontera.

—Cuando se quiere agradar á todo el mundo no se consigue a-

gradar á nadie.

—Las riquezas son como un desdoro en los hombres que nacen para lo alto, viven para lo bueno, y mueren dejando el mundo lleno de su gloria.

—Antes de pensar en la injuria que hemos recibido, hay que dejar pasar, cuando menos, una noche.

Corresponsales

DE BUFFALO

Señor Director de *El Día*.

San José, C. R.

Amigo mío:

Que la Exposición es la que no se esperaba y que entre sus palacios hay grandes inventos y que la concurrencia no es suficiente para los gastos, es la pura verdad.

La electricidad ha llegado á tal extremo de poder transmitir á largas distancias y telegráficamente retratos de cualquier persona y mensajes autógrafos también. No hay necesidad, pues, del manipulador que hoy usamos. También el fotograbado se hace á máquina y el teléfono, mutos copio, gramófono, y efectos para luz han adelantado mucho.

Lo más interesante de Buffalo es ver su Exposición á vista de pájaro por la noche y pensar si uno ha llegado á la tierra de promisión.

* * *

Chile es uno de los países que ha lucido magnífico pabellón y en sus aulas demuestra que es país que no necesita absolutamente nada de importación.

Cuba, Puerto Rico, Honduras, Dominicana, tienen techo donde mostrar sus productos. El Ecuador también se hizo su pabellón pero aún no lo ha abierto y Guatemala no tiene más que la bandera y un restaurante explotado por americanos.

México y varios de los Estados norteamericanos ostentan sus riquezas y adelantos.

Argentina, Nicaragua, Bolivia y Costa Rica están hospedadas en uno de los edificios del Gobierno. Nuestra exhibición es de lo más pobrecito y creo que nosotros tenemos cosas que pueden exhibirse como la fauna y reliquias, industrias & y nada de eso hay, solamente granos, que fue lo único que pude ver por entre una rendija, pues estaba cerrada.

En fin, todo puede pasar, pero es divertidísimo oír á los ameri-

canos preguntar que si los adelantos de escuelas y edificios de los países centro y sud americanos los han aprendido ellos mismos, ó desde que ellos tienen su emporio sobre la América latina.

De U. att^o corresponsal,
Amando Céspedes.

Agosto 3 de 1901.

Hechos y dichos

La empresa del *Diario del Salvador* ha resuelto convocar á los escritores que representan entre nosotros la prensa formal y seria, á un Congreso centroamericano que deberá reunirse en la capital de El Salvador el 15 de octubre próximo. Por demás importante es el proyecto, que tiende, entre otras cosas, á evitar el aislamiento en que se mantienen los periodistas de Centro América, y á procurar por la unión de estos pueblos.

El mismo día 15 de octubre se abrirá, para dar mayor realce á dicho Congreso de periodistas, una exposición de periódicos centroamericanos.

Para ambas cosas el *Diario del Salvador* solicita nuestro humilde contingente. *El Día* corresponderá gustoso á la invitación, y pronto nombrará el personal que deba representarlo en el 1er. Congreso.

Ha fallecido la señora doña Julia Ballestero, esposa del señor don Luis Pulga, á quien damos nuestro pésame.

En libertad se encuentra ya el señor don Jesús Arley, portero del Liceo de Costa Rica que estaba detenido con motivo del robo misterioso de aquel colegio.

Nos comunican que hoy habrá fiestas en el barrio de San Nicolás de Cartago, organizadas por la juventud alegre de aquella provincia.

Tomamos de *El Progreso* la siguiente gacetilla: "Según hemos oído decir, el Congreso suprimirá el Liceo de Costa Rica y el mentado cuerpo de visitantes; montará el Cuartel de Policía á lo europeo y suprimirá los cuarteles Principal y Artillería."

Empiezan ya los descarrilamientos del tranvía á San Pedro del Mojón. ¡Malo, malo!

Anduvo suelto ayer el Diablo, porque fue día de San Bartolomé. ¡Propicia ocasión para haber hecho "pacto" con él.

El señor don Rafael Iglesias visitó antier el Liceo de Costa Rica.

El Cuartel de caballería será ensanchado; por esa razón se dejará sin local á la Biblioteca: el cuartelito de las *Chingas* necesita campo, mucho campo, y desahago, muchísimo desahago. ¿Y habrá todavía quien piense en transacciones?

Se marchó para los Estados Unidos, en busca de salud, el señor don Arturo Dent.

La loca de que hablamos ayer no vive en la avenida 19^a (porque no la hay) sino en la 10^a E. Ahora nos dicen que dicha loca fue conducida nuevamente, antier, á la Casa de Reclusión. ¡Pero señores, ¿y el Asilo Chapuí para qué demonios sirve? Entre otras bellezas, aquella infeliz mujer tiene la de quedarse desnuda á vista y paciencia de los vecinos y transeúntes.

Otro robo.—Antenoche los ladrones se metieron al taller mecánico de nuestro amigo don Eloy Rojas y le robaron casi todas sus herramientas; no se ha podido averiguar todavía quién ó quiénes son los autores de tal robo. Se hacen averiguaciones.

En estos días llegará al país, de regreso de su viaje á los Estados Unidos, nuestro amigo don Agapito Céspedes.

Partió con rumbo á El Salvador el señor don Simón Amador; va en busca de negocios. Le deseamos prosperidad.

Parece que se pone feo el asunto robo en el Liceo de Costa Rica.

El poeta curridabatense don Federico Muñoz O. excita á las personas que quieran favorecerlo para la edición de su libro *Moral Objetiva*, á que contribuyan con su óbolo y que se entiendan, para esto, con el Director de "El Fígaro".

El doctor Zambrana dice en "La Prensa Libre" que don Aníbal Santos va á ser uno de los primeros en dar el grito *viva Iglesias!* ¡Qué divertido es el Doctor y qué guasoncillo!

Pronto contraerá matrimonio en San Mateo el señor don José Salas con la señorita Angelina Vargas.

Se encuentra entre nosotros, procedente de Colombia, el señor don Gil Ponce, en compañía de su familia.

Sr. don Ricardo Alvarez.
Grecia.

Estimado amigo:
Siento mucho su renuncia de la agencia de *EL DIA*; pero co

mo trae el carácter de irrevocable, no hay más remedio que aceptarla. Sin embargo, no me explico el motivo que tenga para renunciar; sus razones, se lo confieso, no me satisfacen. Si un periódico hace cargos á una autoridad, lo lógico es que conteste y procure, con argumentos, quedar en pie firme.

Agradezco mucho sus importantes servicios y siempre quedo á sus órdenes.

EL DIRECTOR.

CABLES

París, 22.—Un alto funcionario del despacho de RR. EE., envió la siguiente explicación de la situación en Constantinopla. En la última audiencia que el Sultán cedió á Constans su majestad convino en enviarle á éste un documento, dándole á Francia completa satisfacción relativa los reclamos de los ciudadanos franceses, y también en el asunto de los muelles, de acuerdo con las condiciones arregladas verbalmente con Constans. En lugar de cumplir con lo ofrecido, el Sultán esperó hasta cuando envió un documento esencialmente distinto á lo convenido en la audiencia. En consecuencia de eso, Constans suspendió las gestiones y rehusó tener más relaciones con la Puerta. No obstante que las relaciones de Constans con la Puerta están suspendidas, Francia y Turquía, continúan las relaciones diplomáticas por medio del embajador turco en París.— Si el Sultán no cumpliera con lo ofrecido en la última audiencia, tendremos que retirar á Constans y enviar sus pasaportes al embajador turco.

Cacao Matina de superior calidad y al bajo precio de 75 CENTAVOS LIBRA se vende en la Av. 12, O., núm. 171, casa de D^a Filomena v. de Alpizar.

DR. T. M. CALNEK

OFICINA: CALLE CENTRAL NORTE, CASA DE DON JUSTO QUIRÓS, FRENTE A LA IGLESIA DEL CARMEN

HORAS DE CONSULTA: de 11 a. m. á 2 p. m.

Los clientes que residen cerca de La Nueva Botica de San José, de don Mariano Jiménez, teléfono n^o 226, pueden dejar sus órdenes para visitas en dicha botica.

HOMBRES DEBILES

¿CONOCEIS VUESTRO PELIGRO?
LEED ESTE AVISO
Y REFLEXIONAD A TIEMPO.

Parece que el Creador ha ordenado que después de la sangre el fluido vital animal sea la substancia más preciosa en el cuerpo del hombre, y alguna pérdida o intranquilidad de él producirá siempre resultados desastrosos. Muchos hombres han muerto de enfere ciones corrientes, tales como las del corazón, del hígado, de los riñones, encefalitis, meningitis, etc., por haber permitido á su vitalidad gastarse, exponiéndose así á ser fáciles víctimas de estas enfermedades. Cuanto algunas cosas de nuestras medicinas, tomadas á tiempo habrían impedido estas debilitantes pérdidas, así preservando su vitalidad para resistir á los ataques de esas peligrosas enfermedades.

Muchos hombres han llegado lenta, pero seguramente, á un estado de debilidad incurable á causa de estas pérdidas, sin saber la verdadera causa del mal.

SON ESTOS SUS SINTOMAS?

Predilección al onanismo, emisiones de día ó de noche, derrames al estar en presencia de una persona del sexo opuesto ó al entretejer ideas lascivas; granos, contracciones de los músculos (que son precursoras de la Epilepsia); pesame ntos y sueños voluptuosos; sofocaciones, tendencia á caer ó dormir, sensación de embriaguez, pérdida de la voluntad, falta de energía, imposibilidad de concentrar las ideas, dolores en las piernas y en los músculos, sensación de tristeza y de aadientos inquietud, falta de memoria, insomnio, melancolía, cansancio después de cualquier esfuerzo pequeño, manchas flotantes ante la vista, debilidad después del acto de una pérdida involuntaria; desmayo al hacer esfuerzos en la silla, rubor ó alfilero en los ojos, timidez, manos y pies pegajosos y fríos, temer de algún peligro innecesario de muerte ó infirmitad, impotencia parcial ó total, derrama prematura ó tardía, pérdida ó disminución de los deseos, decaimiento de la voluntad, órganos caídos y débiles, dispepsia, etc., etc. Algunos de esos síntomas son advertencias naturales para un hombre que debe recuperar sus enervadas fuerzas vitales, ó vendrá á ser presa de alguna fatal enfermedad.

Nuestros sollicitamos de todos los que sufren de alguno de los síntomas arriba enumerados, **QUE OBSERVEN BIEN ESTE AVISO**, comunicándose con nosotros ó con la compañía de médicos especialistas que han tenido veinte años de experiencia, tratando en fermedades de los nervios y del sistema sexual, y quienes pueden garantizar una curación radical y permanente.

Envíenos una relación completa de su caso ándonos todo su nombre y dirección, edad, ocupación, si es casado ó soltero, cuáles de los síntomas nombrados se le han manifestado á Ud., y si Ud. ha usado algún tratamiento para gonorrea, estreñimiento, sífilis ó alguna otra enfermedad venerea. Nuestra junta de médicos diagnosticará enseñará y cuidadosamente su caso (gratis). Informará á Ud. de lo que le necesita un tratamiento de treinta días, en el que se efectuará una curación radical, será restablecerá á Ud. en completa salud, y volverá Ud. á ser un hombre vigoroso. Si Ud. nos remite cinco pesos en billetes de su país ó giro postal e no garantía de buena fé, le enviaremos enseñará a las medicinas requeridas por correo certificado, tan pronto como nuestra junta de médicos haya decidido el completo tratamiento á que Ud. debe someterse.

COMPANIA ESPECIALISTA del NORTE
Vincent Bldg., Broadway & Duane St.,
New York, E. U. de A.

RAFAEL CIARDI

-JOYERO-

Ofrece al público sus trabajos garantizados, especialmente montaduras en piedras finas. Su taller está situado en los bajos del Hotel Internacional y contiguo á la Sastrería Italo Anglo-Americana, 6^a Av. O. — Prontitud y esmero en las obras

EN c| 1.500-00

Se vende una casita por el Parque Morazán.

En esta oficina se informará.

SE VENDE

un establecimiento de pulpería, vinatería y taquilla, situado en calle real y en muy buen punto. Las condiciones de pago y venta son ventajosísimas para el comprador.

También se venden siete piezas: 4 pequeñas, 2 grandes y una esquinera para establecimiento, sitas entre la calle 17 Norte y Av. 4.ª O. que producen una renta de más del 2 o/o mensual.

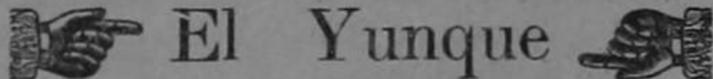
Para informes entenderse con el que suscribe ó en la oficina de este diario.

CONSTANTINO GÁLVEZ

LA ESCARLATINA

JA, JA, JA.....!

Ríanse ustedes de ella, y de la crisis, y de todas las miserias del mundo acercándose al Taller mecánico de ELOY ROJAS,



situado en la Calle Central, cien varas al Sur del Parque Central.

Allí se componen y se venden Cocinas de hierro; se componen toda clase de armas, desde el más fino y legítimo revólver, hasta el más ordinario RASPA-DULCE; composición de Bicicletas y Velocipedos; allí se hacen trabajos de torno, fundición de bronce; la mar, la mar de trabajos en los ramos de

Armería—Herrería—Fontanería y Hojalatería

En el ramo de Hojalatería los trabajos deben contratarse directamente con ELOY ROJAS, quien está dispuesto á complacer á todo el que lo ocupe.

NOTIFICADOR

Estando en disposición el infrascrito ex-notificador de los Juzgados Civiles de esta prvincia, para desempeñar los cargos de Notificador, perito y juez ejecutor, previa autorización judicial, ofrece sus servicios al público en lo que se refiere á dichas diligencias por las cuales devengará un precio equitativo y convencional.

Se encuentra en su casa de habitación la cual ofrece en venta. San José, junio—1901.

JOSÉ CASTELLÓN.

Francisco Alpizar A.

AGRIMENSOR PUBLICO

Avenida 12ª, Oeste, N° 171

Tenedor de Libros

Desea colocación ya sea en la ciudad ó como Administrador de alguna Hacienda. Sueldo módico.

Informarán en la Administración de este diario.

JUAN RAFAEL VIQUEZ SEGREDA

Pasante de abogado

Oficina: LICDO. DON ANIBAL SANTOS.

NICOLAS F. MEZA

CIRUJANO DENTISTA

De la Facultad Médica de la República, con 30 años de práctica, ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos de la profesión: *especialidad* en el tratamiento de dientes de los niños y extracciones sin dolor por medio del procedimiento instantáneo. No siendo transeunte garantiza sus trabajos para los cuales emplea los mejores materiales del mundo. A los pobres, recomendados por su Cura ó por la Sociedad de San Vicente de Paul, les opera gratis.

Oficina: Calle 19 Sur.—

EL RESTAURANT UNIVERSAL

—DE—

JOSÉ FERNANDEZ

situado en la calle 19 Sur, frente á la casa de don Federico Tinoco, goza ya de justa fama por los riquísimos platos que sirve, por el esmero en el despacho, por el aseo y comodidad y, más que todo porque allí quien maneja la batuta es

MONLOUIS

el incomparable Monlouis, el nunca bien elogiado Monlouis, el Monlouis que sabe al dedillo la ciencia de satisfacer todos los gustos estomacales. ¿Y quién no conoce á Monlouis, y quién, sabiendo que él está en el Restaurant Universal no prefiere éste á todos los demás?

Oficina de Agencias y Comisiones

DE

J. Castro Méndez y Hermano

CORREDORES JURADOS Y COMISIONISTAS

Hemos abierto nuestras oficinas en los bajos de la Red Telefónica.

J. Castro Méndez.

Tacio Castro.

LA VERDAD

Es un hecho reconocido que los terrenos de Juan Viñas dan **el mejor azúcar de caña** en Costa Rica y que el Ingenio de don Federico Tinoco lo elabora de la **mejor calidad** que por su rendimiento y pureza puede desearse; á esas cualidades une la del **BAJO PRECIO** á que se consigue la cantidad que se desee en **LA MASCOTA** de los señores

PAGES Y CAÑAS

Se venden

Una Lavadora de café "Torrente"; su costo es de \$ 200.00 oro americano y se vende por ₡ 200.00.

Una máquina de vapor y Caldera con fuerza de 50 caballos en perfecto estado; su precio es de ₡ 2,000.00.

Para informes dirigirse á esta oficina.



GROSMEIN

Afamado elixir para los dientes.

Agua dentrífica sin competencia en calidad y efecto.

De venta en casa de JUAN KNOHR HIJOS, Almacén de Géneros y Abarrotes.

TIP. LA PRENSA LIBRE